

# Declaração de conformidade UE

The Toro Company ®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, declara que a(s) unidade(s) seguinte(s):

Modelo nº	Nº de série	Descrição do produto	Descrição da factura
07040	400000000 e superiores	Veículo utilitário Workman GTX	WORKMAN GTX GASOLINE/PETROL (CRATED)
07041	400000000 e superiores	Veículo utilitário elétrico Workman GTX	WORKMAN GTX ELECTRIC (CRATED)

Está(ão) em conformidade com as directivas seguintes:

2006/42/CE (Segurança das máquinas), 2014/30/CE (CEM)

Adicionalmente, os acessórios/engates seguintes estão em conformidade com as directivas indicadas abaixo quando instalados de acordo com as instruções dos modelos indicados anteriormente:

Modelo	Descrição	Diretiva
Acessórios para Modelo 07040		
07144	KIT DE ELEVADOR ELÉTRICO 12 V, WORKMAN GT	2014/30/UE
07167	KIT DE ELEVAÇÃO DE PLATAFORMAS 12 V 6'-WM GTX GAS	2014/30/EU
133-3016	KIT DE BUZINA 12 V	2014/30/UE
133-3018	KIT DE ALARME DE MARCHA-ATRÁS 12 V	2014/30/UE, 2006/42/CE
133-3019	KIT DE ALARME DE TRAVÃO DE ESTACIONAMENTO 12 V	2014/30/EU, 2006/42/CE
131-8550	KIT DE PONTO DE CORRENTE 12 V	2014/30/EU
132-8579	KIT DE LUZES DE TRAVÃO E DE SINALIZAÇÃO, GTX	2014/30/UE
Acessórios para Modelo 07041		
07143	KIT DE ELEVADOR ELÉTRICO 48 V, WORKMAN GT	2014/30/UE
07168	KIT DE ELEVADOR DE PLATAFORMA ELÉTRICO 1,8 M 48 V-WM GTX ELC	2014/30/EU
107-0382	CABO DE ALIMENTAÇÃO CA, EUROPA	2014/30/EU
107-0383	CABO DE ALIMENTAÇÃO CA, REINO UNIDO	2014/30/EU
133-0959	KIT DE CONVERSÃO DE POTÊNCIA, GTX	2014/30/EU
133-3017	KIT DE BUZINA 48V	2014/30/EU
133-7127	KIT DE LUZES DE TRAVÃO E DE SINALIZAÇÃO, WORKMAN GTX ELÉTRICO	2014/30/EU

Modelo	Descrição	Diretiva
131-8549	KIT DE ALARME DE MARCHA-ATRÁS 48V	2014/30/UE, 2006/42/CE
Acessórios/engates para os modelos 07040 e 07041		
07045	KIT DE ACABAMENTO	2014/30/UE, 2006/42/CE
07046	KIT DE PLATAFORMA DE CARGA	2014/30/UE, 2006/42/CE
Acessórios para todos os modelos		
07032	ROPS	2014/30/UE
07133	WORKMAN GT VÁRIOS PASSAGEIROS	2014/30/EU, 2006/42/CE
07049	BASE DE ASSENTO INDIVIDUAL (WORKMAN)	2006/42/CE
07134	BASE DE BANCO CORRIDO (WORKMAN)	2006/42/CE
07048	TOLDOS WORKMAN GT	2006/42/CE
07135	TOLDOS WORKMAN GT VÁRIOS PASSAGEIROS	2006/42/CE
07047	CABINA WORKMAN GT	2006/42/CE
07141	PARA-BRISAS DE VIDRO COM ESCOVA – SÉRIE GTX	2006/42/CE
07142	KIT DE PLATAFORMA PLANA EM AÇO, WORKMAN GT	2006/42/CE
07148	KIT DE PLATAFORMA ESTENDIDA, WORKMAN GT (1,8 M)	2006/42/CE
07149	PARA-BRISAS DE VIDRO COM ESCOVA – SÉRIE GTX	2006/42/CE
07407	KIT DE PONTO DE CORRENTE 12 V	2014/30/UE
131-8550	KIT DE LUZES E HOMOLOGAÇÃO, GTX	2014/30/UE
133-7128	BARCODE	2014/30/UE

Organismo notificado: Intertek Testing & Certification Ltd., 4 Davy Avenue, Knowhill. Milton Keynes, MK5 8NL, RU

Esta declaração foi emitida sob a responsabilidade exclusiva do fabricante.

O objeto da declaração está em conformidade com a legislação pertinente de harmonização a nível da União.

Certificado:

Representante autorizado:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium



John Heckel  
Gestor de Engenharia  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
May 31, 2019

## Aviso de privacidade EEE/RU

### Como a Toro utiliza os seus dados pessoais

A The Toro Company (“Toro”) respeita a sua privacidade. Quando adquire os nossos produtos, podemos recolher determinados dados pessoais sobre si, seja diretamente ou através do seu revendedor ou empresa local Toro. A Toro utiliza estas informações para cumprir obrigações contratuais – como registar a sua garantia, processar a sua garantia ou contactá-lo em caso de recolha de um produto – e para fins comerciais legítimos – como avaliar a satisfação do cliente, melhorar os nossos produtos ou disponibilizar-lhe informações sobre produtos que possam ser do seu interesse. A Toro pode partilhar as suas informações com as nossas subsidiárias, afiliadas, representantes ou outros parceiros de negócios relativamente a estas atividades. Também podemos revelar dados pessoais quando for exigido por lei ou em relação a vendas, aquisições ou fusões comerciais. Nunca venderemos os seus dados pessoais a outra empresa para fins de marketing.

### Conservação dos seus dados pessoais

A Toro conservará os seus dados pessoais enquanto tal for relevante para os fins acima e em conformidade com os requisitos legais. Para mais informações sobre os períodos de conservação aplicáveis, contacte [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### Compromisso da Toro com a segurança

Os seus dados pessoais podem ser processados nos EUA ou em outro país que possa ter leis de proteção de dados menos rigorosas do que as do seu país de residência. Sempre que transferimos os seus dados para fora do seu país de residência, tomamos as medidas legais necessárias para assegurar que as garantias adequadas estão em vigor para proteger os seus dados e assegurar que são tratados com segurança.

### Acesso e correção

Poderá ter o direito de corrigir ou rever os seus dados pessoais ou opor-se a ou limitar o tratamento dos mesmos. Para tal, contacte-nos por email através de [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). Se tiver dúvidas relativamente à forma como a Toro trata os seus dados, aborde a questão diretamente connosco. Note-se que os residentes europeus têm o direito de se queixar à sua Autoridade de Proteção de Dados.

# EU Specifications

## Dados sobre a potência, massa e vibração

Modelo	Potência nominal (kW)	Massa da máquina <sup>‡</sup> (kg)	Vibração mão/braço (m/s <sup>2</sup> ) <sup>a</sup>			Vibração em todo o corpo (m/s <sup>2</sup> ) <sup>b</sup>	
			Nível na mão esquerda	Nível na mão direita	Incerteza	Nível	Incerteza
07040	10,4	397	0,8	0,8	0,4	0,52	0,26
07041	5	634	3	2,3	1	—	—

<sup>‡</sup> Com os depósitos vazios e na configuração de funcionamento normal

<sup>a</sup> Determinada conforme a norma ISO 5349-1: 2001

<sup>b</sup> Determinada conforme a norma ISO 2631-1: 1997

## Informação sonora da máquina

Modelo	Pressão acústica (dBA) <sup>1</sup>		Potência acústica (dBA) <sup>2</sup>	
	Nível	Incerteza	Nível	Incerteza
07040	80	1	96	1
07041	—	—	60	2

<sup>1</sup> Níveis ponderados A, medidos na posição do operador, determinados de acordo com a norma EN ISO 11201.

<sup>2</sup> Determinada conforme à norma EN ISO 3744:1995.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.